

Götter

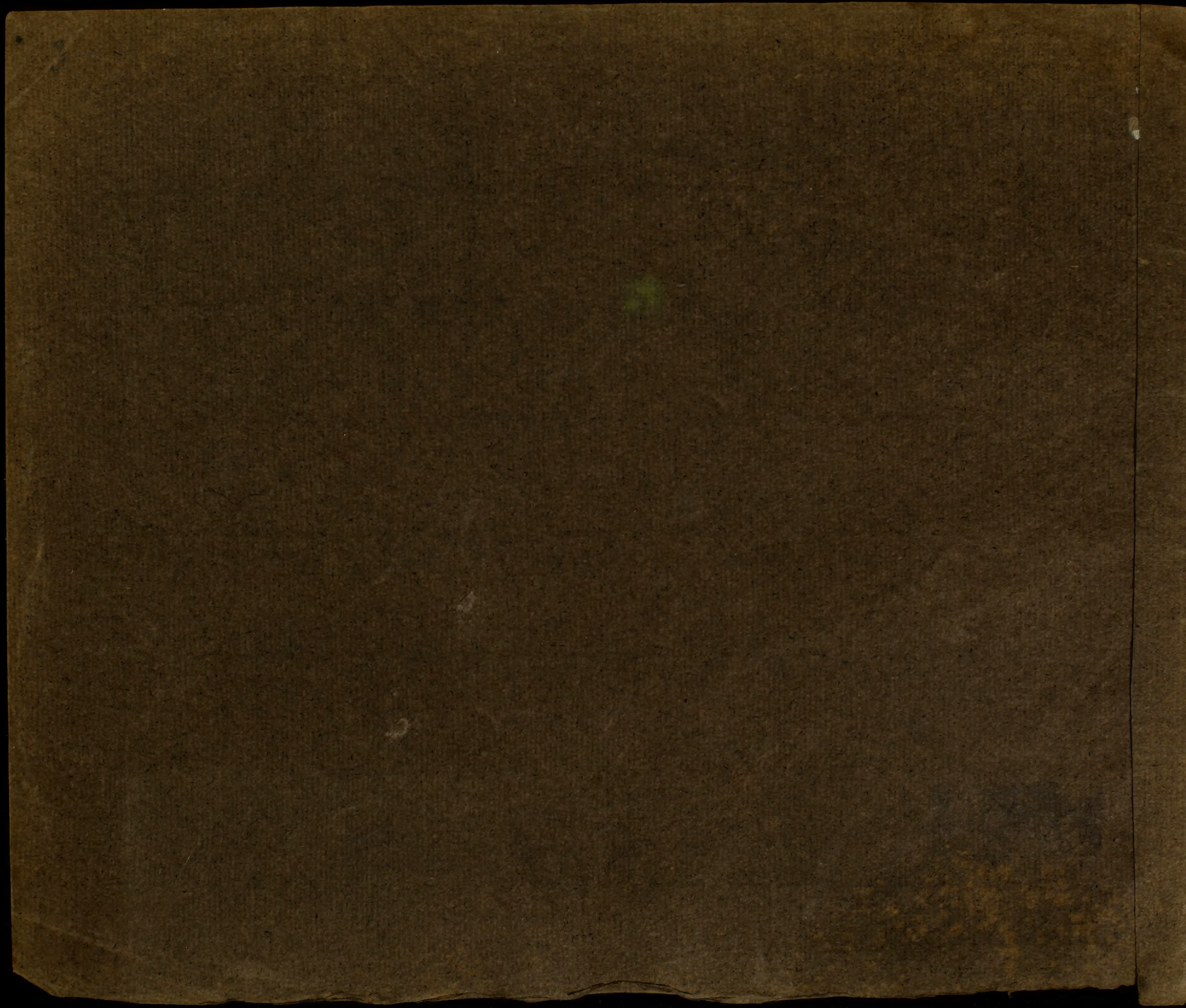
Tragedy

Medea

Musik

von

Georg Benda



M e d e a.

S. A. & Hagen

3457 (UB) +

Len. 1780]

E t D u o d r a m a a f G o t t e r,

s a d t i M u s i k

• •

i n d r e t t e t f o r K l a v e r e t

• •

G e o r g B e n d a.

K i ø b e n h a v n,

trykt og forlagt af **E. Sønnichsen.**
Kongl. privil. Medtrykker.

P e r s o n e r n e.

Medea.

Hendes Sønner.

Hovmesterinden.

Jason.

Creusa.

Følge.

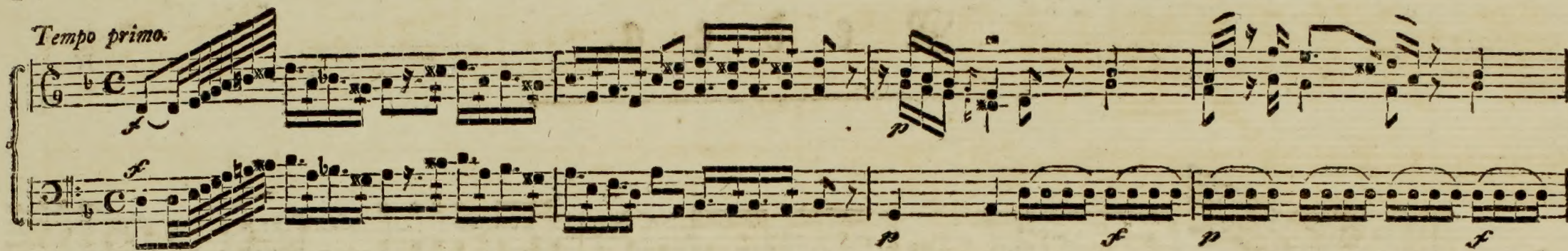
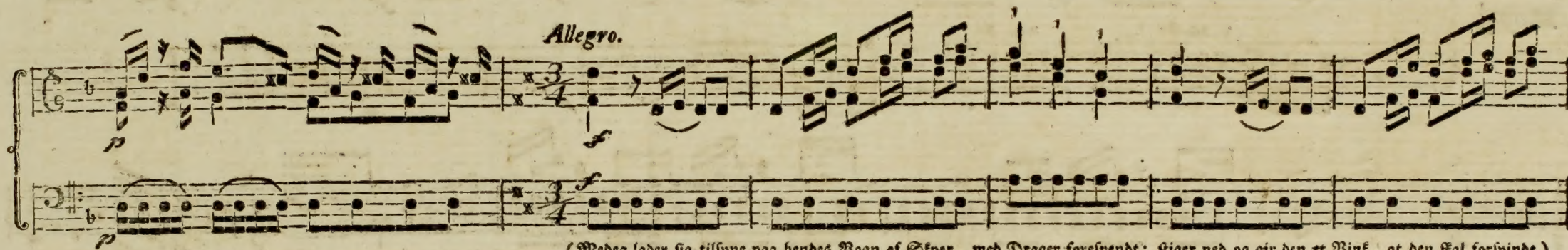
M e d e a.

Grave c
Maestoso.

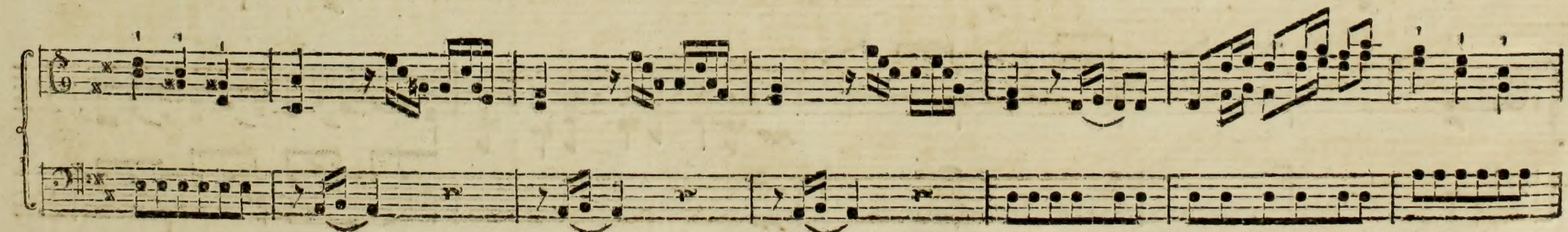
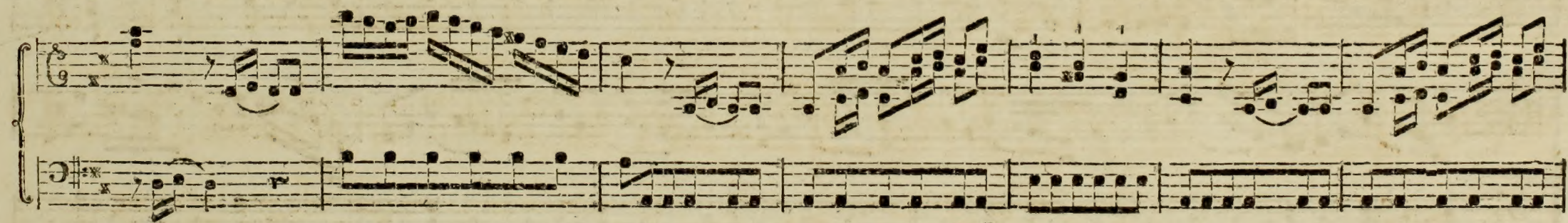
The first system of musical notation consists of two staves. The top staff is in G major (one sharp) and common time (C). It begins with a series of sixteenth-note runs in the right hand, followed by a melodic line. The bottom staff is in D major (two sharps) and common time. It features a series of sixteenth-note runs in the left hand, followed by a melodic line. The tempo is marked 'Grave c' and 'Maestoso'.

Andante con moto.

The second system of musical notation consists of two staves. The top staff is in G major (one sharp) and common time. It begins with a series of sixteenth-note runs in the right hand, followed by a melodic line. The bottom staff is in D major (two sharps) and common time. It features a series of sixteenth-note runs in the left hand, followed by a melodic line. The tempo is marked 'Andante con moto'. The system concludes with a double bar line and a repeat sign.

Tempo primo.*Allegro.*

(Medea lader sig tilskyne paa hendes Bogn af Skyer, med Drager forespændt; stiger ned og gir den et Vink, at den skal forsvinde.)



Allegro.



O Du, Væstelskabs Beskættende, Du
Meeneeds Hævner, Du Fader og Mo-
derløses Moder, almægtige Jumo! her

knæler jeg nu —

Jeg knæler nu her,

og antaaber om

(hun knæler.)

Hævn!

om Hævn
over Jafons Hoved,

antaaber om Hævn over Jafons Hoved

U Fine.

Adagio.

Her knælede jeg Jordum!

Jordum knælede jeg her,

og anraabte

om Velsignelse,

om Velsignelse anraabte jeg over ham —

anraabte om Velsignelse over ham.

Messa.

Allegro.

Allegro assai.

Her dal Segno. Jeg forvist!
forvist!

Jeg sat til
Side for en
Creusa!

(reiser sig.)

Ha Troeløse!

Er det min
Løn?

Har Du forglemt,
at Dit Liv er min
Gave?

At jeg opof-
rede alting
for Dig?

At jeg hader
ligesaa stærkt,
som jeg elsker?

Hvem jeg
er?

Hvad jeg
formaaer?

At jeg faar frem
paa Storme?

At jeg ryster Jor-
dens Grundvoide?

At færgen en anden
den Troest, som
han joer mig!

For de samme Altene,
som rygede
af vore Offere!

(Jason og Creusa i en Roan, som trækkes af Slaver med Følge. Optøget stæer bag i Skuepladsen.)

March.

Ha! neppe kan jeg
holde mig tilbage?

Hvor stule mig?

Medea:

Hvor han stod der
i den Vogn, som
paa en Trone!

Skønnere end den
første Dag i vore
Kierligheds Dage.

Majestætisk og tryk
som en Gud!

Skal jeg efter?

Skal jeg forvandle denne Glædes Stai
til bange Klager, til stum Bedrøvelse?

Grave.
Skal jeg vove mig i Templet, og myrde dette Kam-
melige Par ved Foden af de vredende Colonner,

Allegro.

eller tør, til de ved deres overdaadige Gilde, drukke paa deres Fienders
Undergang, paa Medeas Undergang,

og da nedbryde denne Colonne, at den styr-
tende Pallads bliver deres Brudejeng?

eller ved Natens Stilhed snige mig ind i deres Kammer, og
overfalde dem i Glæden af deres hoeragtige Omarmelse,

og vaske den vanhelligede
Torus med Blod?

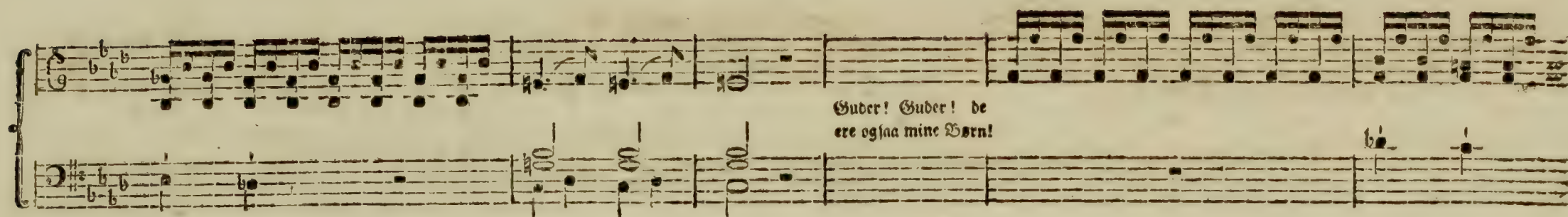
Daarlige, hvormed
smigrer Du Dig?

Allegro assai moderato.

Udset af Jupiters Blod, og bevogtet
af de Corinthiske Skytsguder, spot-
ter Creusa dit asmagtige Raserie.

Allegro assai.

Ha! Forvovne!
triumfer ikke
for tidlig!

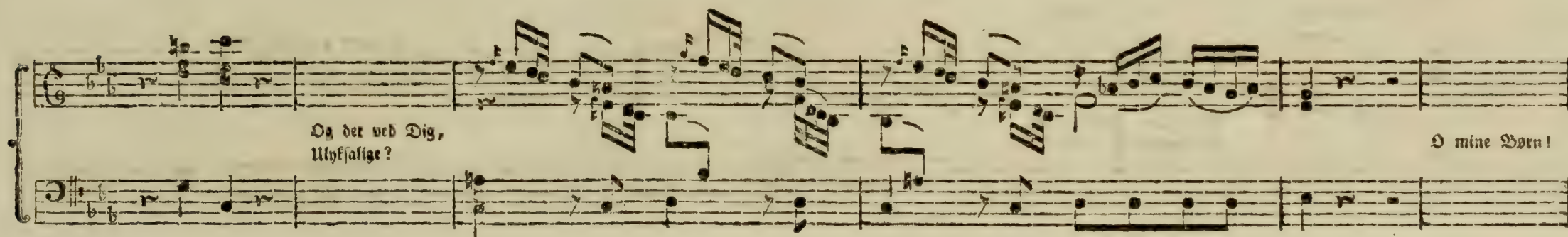


Guder! Guder! de
ere ogsaa mine Børn!



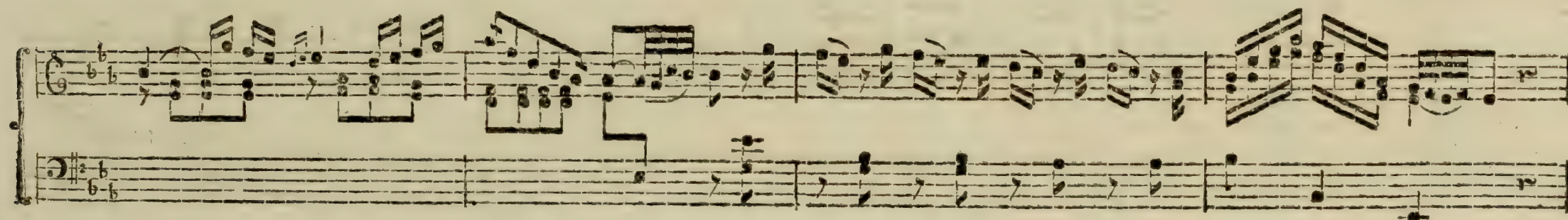
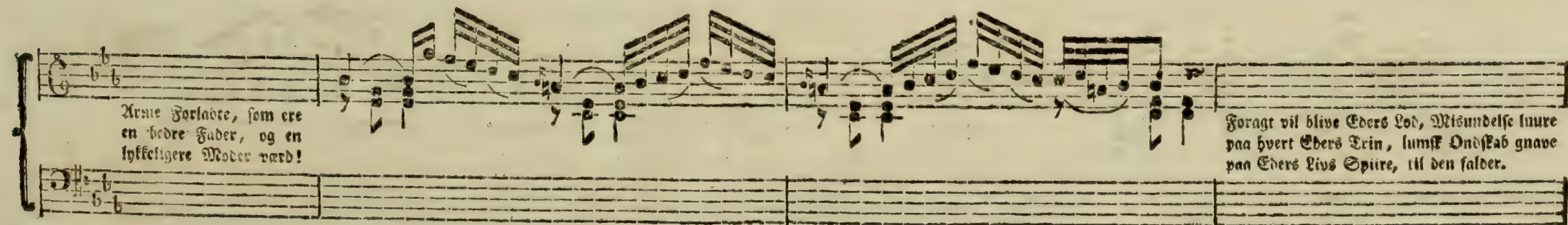
Men Jafon er deres Fader
— alt, hvad der hører
ham til er strafværdig!

Lad hans Erin-
dring udrydes
af Jorden!



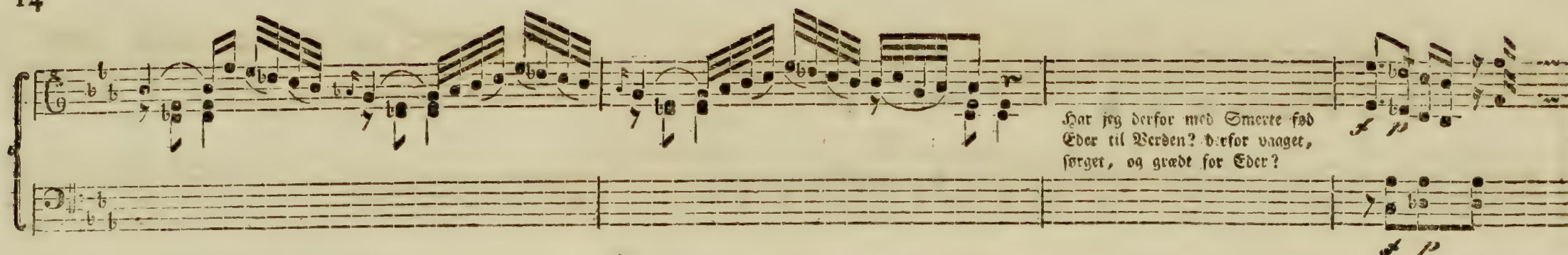
Og der ved Dig,
Ulykkelige?

O mine Børn!

Arme Forladte, som ere
en hedre Fader, og en
lykkeligere Moder værd!

Foragt vil blive Eders Lod, Misundelse snøre
paa hvert Eders Trin, lumsk Ondskab gnave
paa Eders Livs Spiire, til den falder.



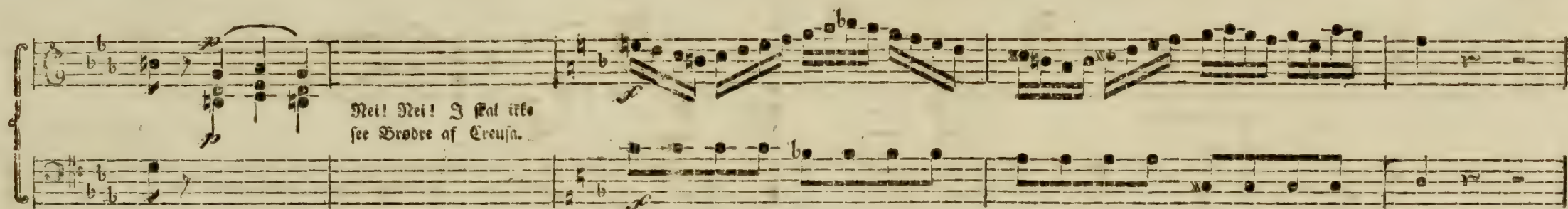
Har jeg derfor med Smerte fød
Eder til Verden? derfor vaaget,
sørgt, og grædt for Eder?



Allegro.

O at Solen aldrig havde
smilet til Eder! O at jeg i
Barnsald var omkommen.

Og jeg Kulde lade Eder til-
bage iblandt mine Fiender?



Nei! Nei! I skal ikke
see Brødre af Creusa.



Det er Kierlighed — Velgier-
ning — den eneste sidste Vel-
gierning af Eders Moder!

Hun gav Eder det,
hun tog det tilbage
igen!

Un poco adagio.



Gaar bort i Uskyldig-
hed og Fred, gaar
bort til Aanderne.

Medea.

Hovmest.

O Fryd! Jeg har nu
ikke lidt noget. Jeg
er aldeles lykkelig.

Val jeg ikke Guderne,
som bringe Dig i den, eller
har jeg ikke Medea?

Medea.

Allegro.

Var roelig, tre Dain-
de! eneste Veninde af
en Fortid!

Moderato.

Min Skæbne
forandrer sig.

Gudinden, som I vilde paakalder,
har hørt Eder; hun sender mig,
at redde, at hævne Eder!

Hovmesterinden.

Medea.

Men dette med Hæder og Besindighed kæmpende
Stelst, denne Pande, fuld af sorte Bekymringer!
Hvad har Du i Sinde? For alle Gunders Skyld!

Var roelig, og lad
os være allene.

Den Yngste.

Den Ældste.

O mine Børn!

Hvor har Du været
saa lange Moder?

Jeg frygtede for, at
Du aldrig kom igen?

Medea.

Den Ældste.

Den Yngste.

Medea.

Maafke bedre for Eder,
at jeg aldrig var kommen
men igen!

Men nu bliver Du
dog hos os?

O ja, flere
Moder, ja!

I dræbe mig!

Nei, herte Son-
ner! nei!

Medea.

p

J komme ikke til at troste
min eneste Alder!

Ikke til at ostørre
mine sidste Læver!

Den Ældste. Den Yngste. Medea.

pp

Langt fra Eder
vil jeg doe.

Vi vil doe med Dig,
liek Moder!

Hvorfor doe?
Lidage!

pp

(vil holde af sin Moder.) (Alder ham fra sig.)

Allegro.

Den Yngste, (forfærdet.) Medea.

At Moder! elsker Du
mig ikke mere?

Jeg ikke mere elsk
Dig?

f

Store Guder! hvad
skal jeg gjøre?

Jeg kan ikke!
jeg kan ikke!

Jeg vilde igiennemføre
mit Hjerte dobbelt!

Un poco adagio.

(Et Følge bag Skuepladsen.)

Tag imod mig,
stille Strandbred.

O Land, hvor jeg har
tabt min Roelighed,
tag imod mig!

Hjld! hild være Jason og Creusa!
Hjld! hild være de Mægiere!

Allegro assai.

Medea, (farer op.)

Forbandet være Jason
og Creusa! Forbandet
de Mægiere!

Afsied — Skal de finde dig her
og lænke dig til deres Vogn,
blandt de andre Slaver?

Skal de i dit Vaasyn
slæbe dine Børn til
Døden?

Skal deres hoeragtige
spøjste Latter blive Sang-
gen ved mit Grav?

Endnu lever
du Medea?

Hevn dig og
døe saa!

Forgievet staaer du imod,
stakkels Moder!

Medea.

Goraleu, for-
glen, at de
vare dine!

Drø dem ud af dit
Spierre, som han
rev dig ud af sit!

Andante moderato.

Hvad betænker
du dig?

Svarhen?

(vil gaae, men bliver staaende ved Indgangen.)

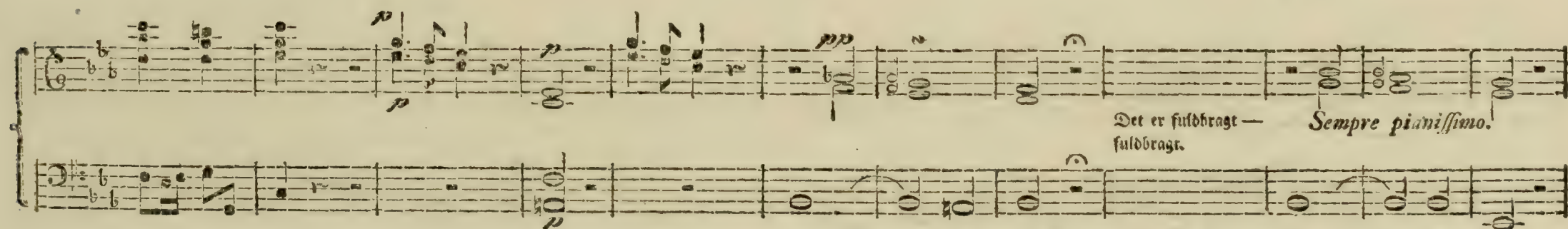
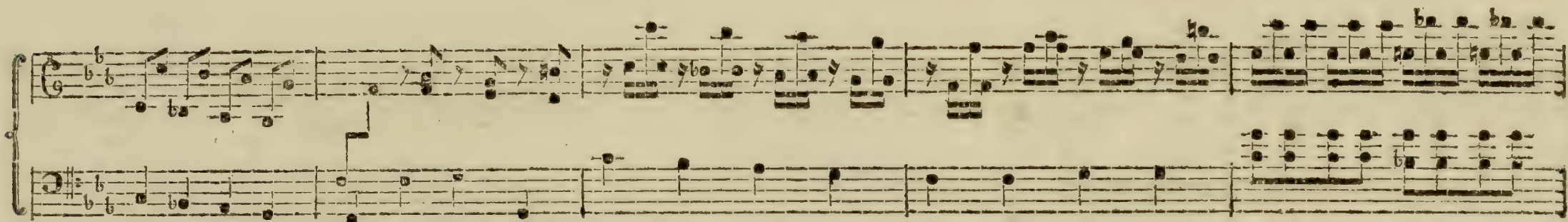
Derfom de nu igjen ile dig i Møde
med barnagtige Smil, igjen slynge
deres Arm om dine Knæ, igjen
stammende smigre for dig! Hvad da?

Allegretto. p

O vos det ikke!

Dagens Lyb er
for klart, Solen
for yndig

Slige Sierninger
kræve Mærthed.



Det er fuldbragt — *Sempre pianissimo.*
fuldbragt.

(Medea kommer frem ved Indgangen, aandeløs, forvirret, bleg og Haarene udslogne.)



Slumrer Iode,
I Lære!

I ere vel!

Medbrudt er
Ederes Fængsel!

Hvem der nu
ogaa var fri
som I!

Medea.

3

Andante.

Hvorfor zitterer hver Nerve i mig, hvorfor
forlader mig al min Kraft? O du — dersom jeg endnu tør udstrække disse blodige Hæn-
der imod dig — forbarme dig over de rene, uskyldige Siale, o Juno! *Un poco adagio.*

p (Segner ned paa Trinet.)

Jeg var et Diablik deres
Moder — var du det
nu for evig!

Allegro moderato.

Ha! flager endnu Eders
Vinger, rasler endnu Eders
Lænker omkring mig?

Hav Tak, at I rejstede min Arm, at I
tillukkede mit Øre for deres angjilte Skrig!
Hav Tak, o helligste blandt Gudinderne!

Juldend, hvad
I begyndte!

Allegro. *Allegro assai.*

Fuldend Ederes
Straffedomme!

Jager ham
hid!

Skiver ham
frem, Forbryderen!

Semp. forte.

At han
kan see — kan
høre — at Gudene, Gudene endnu leve!

Viðster ham
hid!

Viðster ham
hid!

Jager ham
hid!

Skiver ham
frem, Forbryderen!

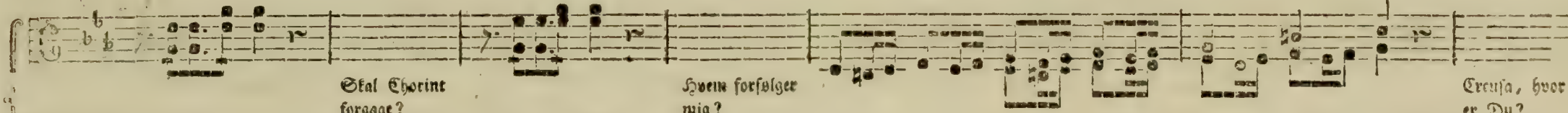
At han


kan see — kan
høre — at Gudene, Gudene endnu leve!

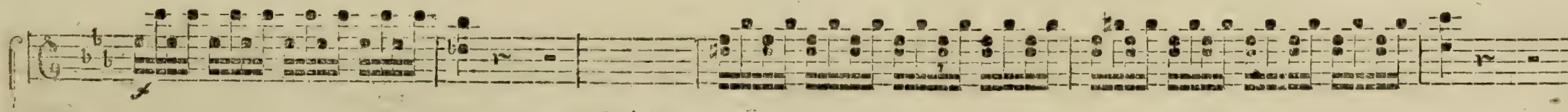
Viðster ham
hid!

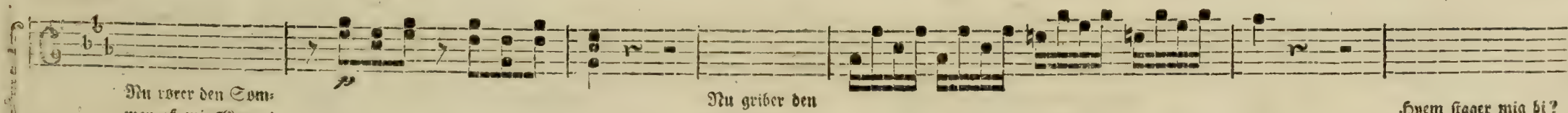
Jason.


 Vidstet ham hid! Hvor er jeg?
 (Hun forsvinder.)


 Skal Thorint
forgeat? Hvem forfølger
mig? Creusa, hvor
er Du?


 Hvem rev Dig
af mine Arme? Hvor skal jeg
finde Dig? Hvad er det for
Slanger, som hviste
rundt omkring mig!


 Id! Id!


 Du rører den Com-
men af min Slæppe! Du griber den
mit Haar! Hvem staer mig bi?

Allegro.

Ha, dersom den forteruede
Natur omkring dig opflam-
mede dig til Raserie!

Hvis den bristende Himmel
over dig og den stjalvende
Jord under dig, satte din
Siel i Oprør!

(hun gaar omkring med rædsomme Fagter, og bliver endelig
staaende stift henrykt som en Troldevinde.)

Hør mig, min Kumaners fortroe,
lige Hecate! hør mig Hecate!

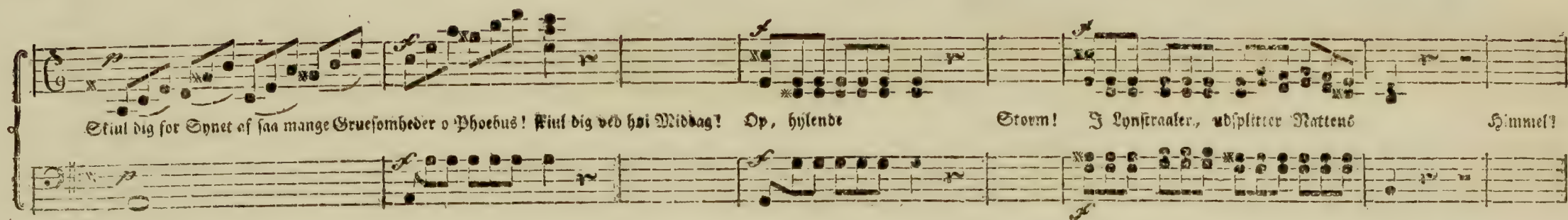
Hør mig den evige Nats Chaos! og I,

Orcus's rædselsfulde Magter! Jeg paakalder Eder! Jeg —

paakalder Eder! Helvedes Porte aabner Eder for Medens bekjendte Stemme.

Igentager den, umaalelige Klippe-Rister, at Tritons Hiul standser, og Prometheus's Grif glemmer

at merres —

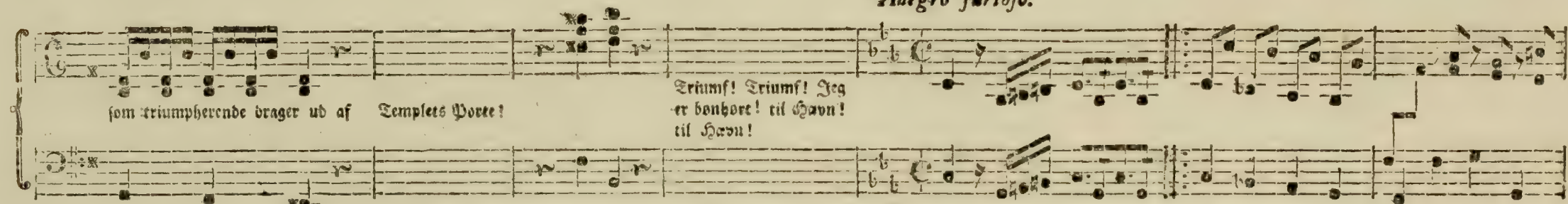


Stil dig for Synet af saa mange Gruesomheder o Phoebus! Fint dig ved høi Middag! Op, hylende Storm! I Lynstraaler, udsplitter Nattens Himmel!



Brøl høit Hønerens Torden! O J, Dødens Medhjælper, Førfærdelse, Raserie og Kortviselse! styrter Eder ind iblandt Brudekoren,


Allegro furioso.



som triumpherende drager ud af Tempels Porte! Triumf! Triumf! Jeg er bønne! til Havn! til Havn!

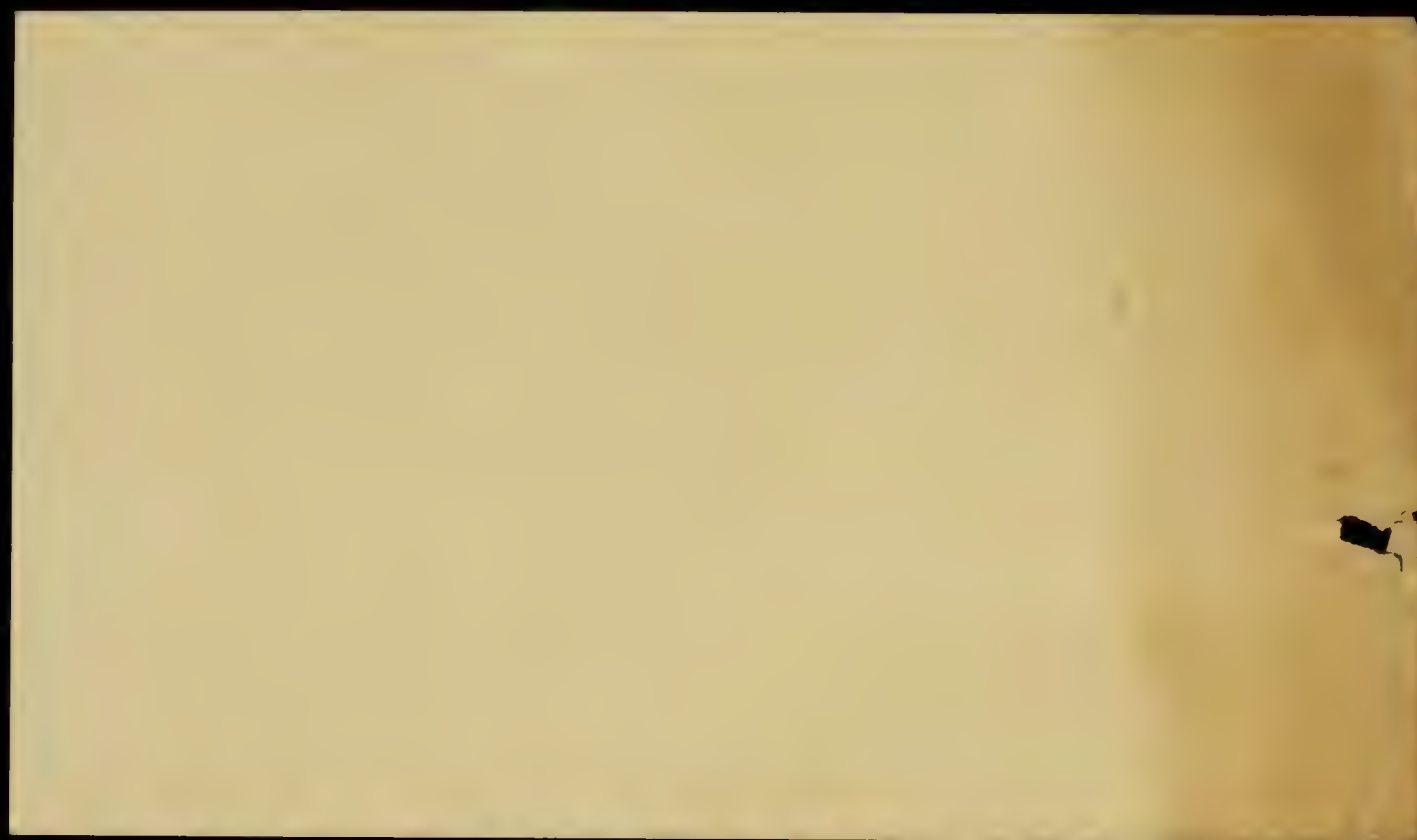
(Det bliver Nat over hele Skuepladsen, og der lader sig et forfærdeligt Uveir høre.)

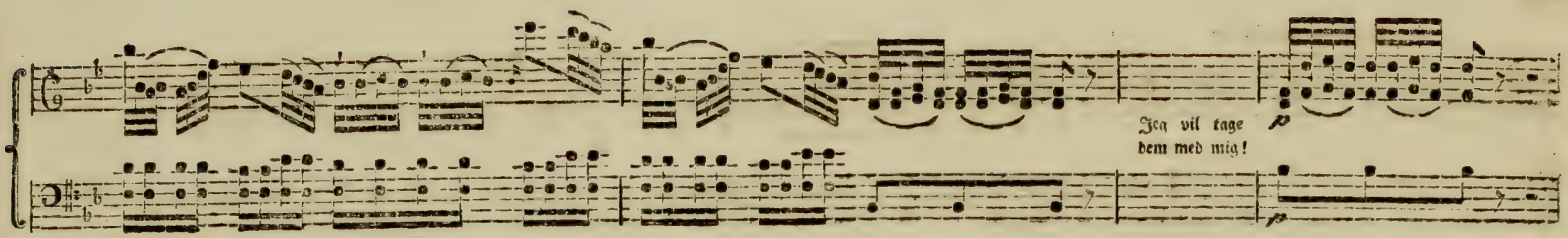
(Hun styrter med dragen Dolk ind i Palladset, og Uveiret vedvarer endnu i nogen Tid.)

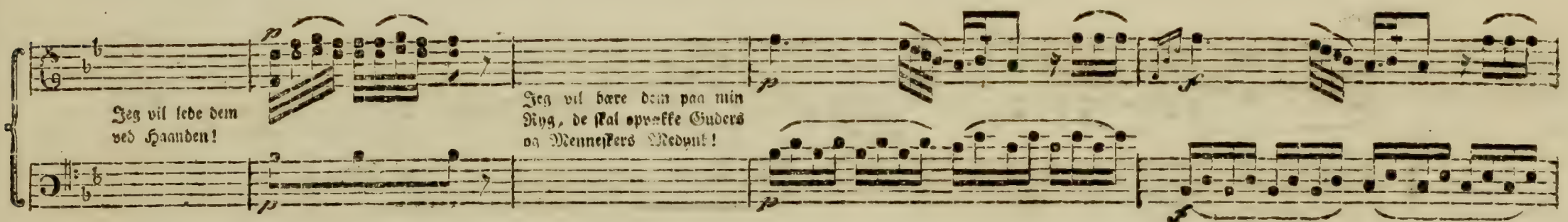
Benda George. Medea - Et Drama af Götter - Hæderudtog -
København: Sprinchsen. — Trarjolio - 30 S. -

[Tilføjet af udg. i mit Egl. af Eitner I, 437, Lin. 20 f. o. A. n.]





Jeg vil tage
dem med mig!



Jeg vil lege dem
ved Haanden!

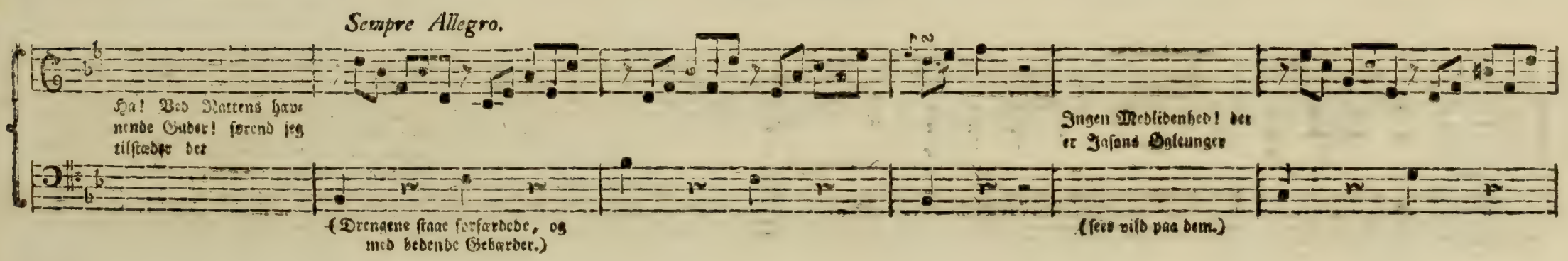
Jeg vil bære dem paa min
Dyng, de skal opvække Gudens
og Menneskers Medsynd!



Allegro.

Men vil vi ikke
blive røbede?

Vil man ikke rive
dem ud af mine
Arme?



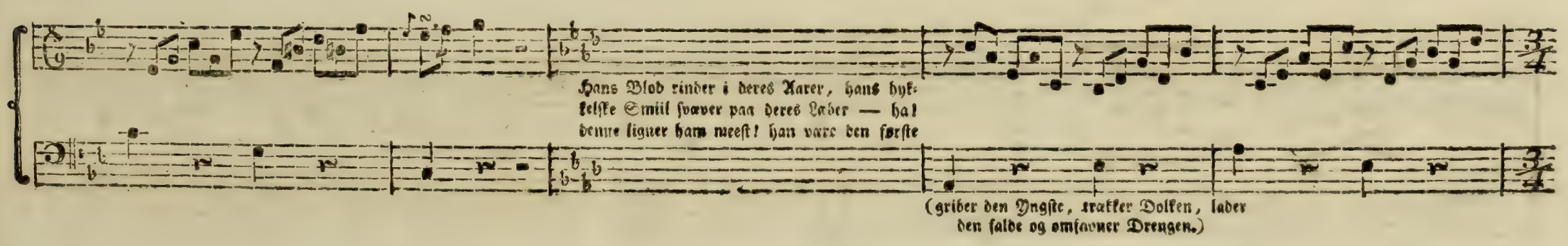
Sempre Allegro.

Ha! Ved Dattens have
nende Guder! seend jeg
tilstedes det

Ingen Medlidenshed! det
er Jafons Ogleunger

(Drengene staae forskædede, og
med bedende Gebærder.)

(sees vild paa dem.)



Hans Blod rinder i deres Arer, hans byt-
telste Emil sover paa deres Læder — ha!
denne ligner ham meest! han var den første

(griber den Yngste, trækker Dollen, lader
den falde og omfavner Drengen.)

Andante moderato.

Stu, stu! Udsatte!

(Stoder dem begge fra fig.)

Allegro.

Vort med disse
Dietast!

Min Kierlighed
er Ederes Død!

Andante moderato.

Had! mig! forband
mig! jeg er den aflyde-
ligste blant Mødre!

Og det usleste af alle
skatte Vasener!

(Drengene tage Flugten.)

(hun kaster sig paa Trappen ved Indgangen.)

O Jason! Jason! dersom du fra din Loffes Solekreds
skulde blive mig vaer her; dersom min Jamren tranget
sig frem for den lettrende Vands Dren; vilde Med-
lidenhed ikke opvaagne i Ederes Hjerte.

Klip mit Liverstraad
over, I Parcer!

4121



Gaaer ned til
Hænderne.

Andante.

Forkynder Helvedes Domme-
re, hvem der sender Eder,
og hvem Ederes Fader er!

Ha! nu seer
han de lasede Lige, det lusede Blod, — styrter
hen paa dem i Dødens strækelige Seilhed —

(under Musikten.)

Allegro.

omfavner dem — kalder dem forgiaved — springer op og raser!

Du valter han sig i Støvet, og
anraaber Lynilden, at sønderkneuse
ham, Afgrunden at slug ham!

Du griber han
med Selvmorderens
Haand Dolken!

Largo.

Og Du seer der Meden
— seer det, og døer
af Hentykkelse!

Horðan bliver
jeg saa pludselig
til Mode!

Jeg hører nogen komme!

Gode Guder! hvad seer jeg?

(Medea skjuler sig.)

Hovmesterinden, (med Medeas Sønner).

Kom, mine Elskelige! Diebliffet er gunstig. Der er ingen som laaner paa os. Lader Eder føre hen i den Velsdige Gudindes Lund, som hører de Ulydige Stamlen.

Kommer og leder for Eders Moder.

En Dreng. Medea, (som støtter frem). Begge Drengene. Hovmest. Allegro moderato.

For vores nye Moder? I Uafnæmmelige! har I Af Moder! Moder! Medea!

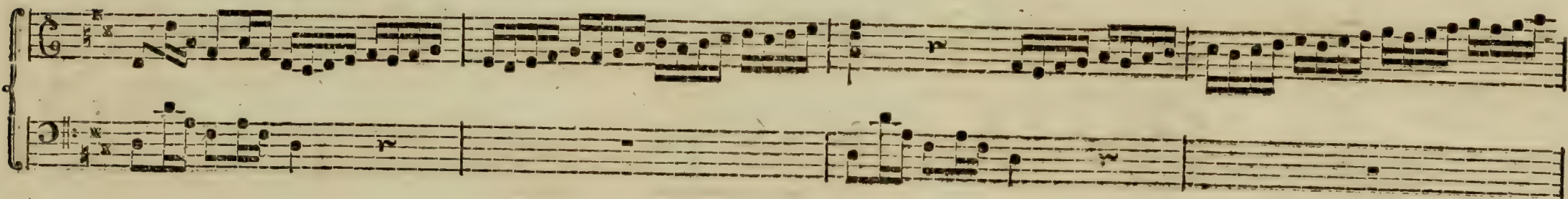
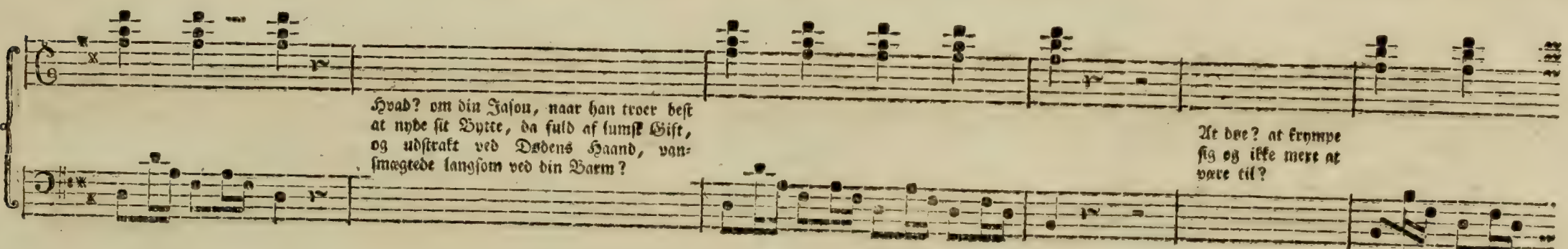
Medea!

(Medea udsætter hendes Dørn.)



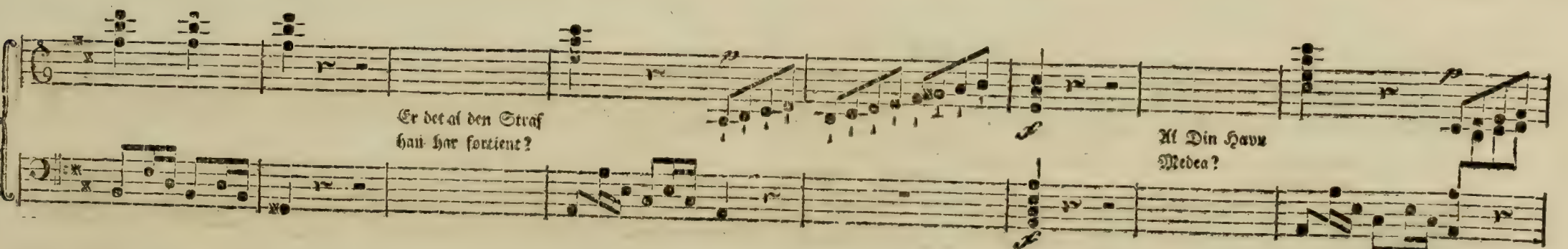
Midtstierhed
er sindrig!

Der gives andre
Veie til dit Liv.

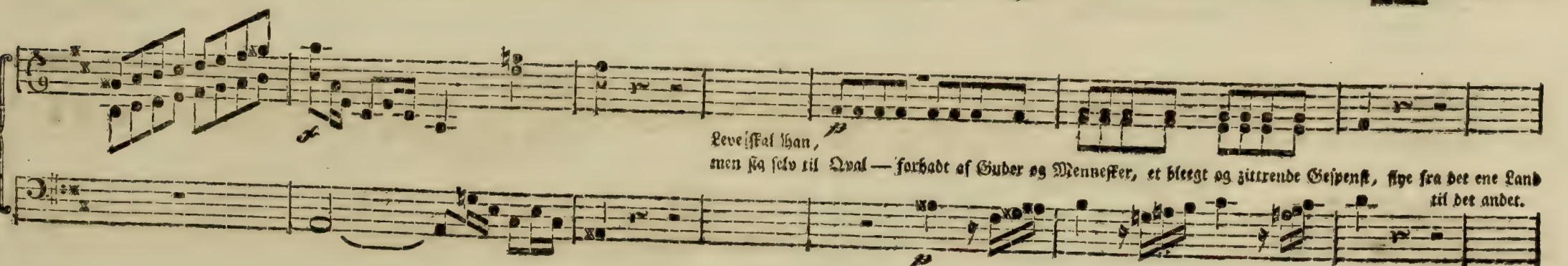
Hvad? om din Fajou, naar han troer best
at nyde sit Dytte, da fuld af lumske Gist,
og udstrakt ved Dødens Haand, van-
smægtede langsom ved din Varm?

At døe? at frimpe
sig og ikke mere at
være til?



Er det al den Straf
han har forient?

Al Din Havn
Medea?



Leve! Fal han,
men få selv til Qual — forhadet af Guder og Mennesker, et blegt og zitterende Gespenst, flye fra det ene Land
til det andet.

Andante. tr

p

Vande hver opgaende Soel, hende hver fremkommende Nat — ville bse og ikke kunne!

O! — saadan en Hævn,
O Eumenider — hielp mig
at tanke den!

tr tr tr tr tr

Gid han alt havde
Væren med Creusa!

Allegro.

Han har
jo Væren?

Forsædkelige
Tanke!

Som Dødens Gæst farer
den igiennem mine Lemmer!

Andantino moderato.

Ulykkelige
Dag!

Allegro.

Tempo primo.

Elementerne adlyde min
Stemme, og den Vands
Hjerter, som jeg elsker,
latter sig til for den!

Allegro.

Tempo primo.

Skjæger bringer jeg
tilbage fra Orcus —
og et Hjerter kan jeg
ikke erholde?

Allegro.

Allegro moderato.

Jeg vinker, og Pallad:
ser staae der — og jeg
har ikke en Draae, at
holde mig i!

pp Hvor skal jeg hen? — tilbage til mit Fædreland? Forlod jeg det ikke for hans Skyld? Vilde ikke

vore Hæmsgader flye for Lyden af mine Trin? Vilde ikke min Faders Deen gittere? vilde ikke mine Brødre have den Skændsel, som jeg har bragt over dem?

Andantino.

Endog det elendigste Menneske
finder dog en god Sjel som
tager Deel i dets Skiebne —
men hvem har jeg?

For mig er en-
hver selskabelig
Glæde udryddet!

Jeg er ene i
Stadningen!

Marsch.

(man hører noget borte en Marsch.)

Allegro.

De lyde, de lyde, den lyfke-
lige Forbryders Eiersange!

Han kommer —
han kommer!

Han raver frem i vellystig
Raus, for at forhaane
Gudernes Majestat!

First system of musical notation, consisting of a treble and bass staff. The music includes various note values, rests, and dynamic markings such as *p* (piano).

Medea.

Tempo primo.

Second system of musical notation, featuring a treble and bass staff. The lyrics are in Danish. Dynamic markings *p* are present.

Fortrøelige Boelig! forðum
hellig for Guderne, som
beskytte from Eenighed,
hinnsia Lyksalighed, og u-
brødelig Troeskab!

Saa vover jeg
det, at betræde
Dig igjen?

Third system of musical notation, featuring a treble and bass staff. The lyrics are in Danish. Dynamic markings *p* and *f* (forte) are present.

Friestad for und-
sigelige, for mig
for evig forlorne
Gleder!

Min Wands
Huus — som
forstyrrer mig!

Fourth system of musical notation, featuring a treble and bass staff. The lyrics are in Danish. Dynamic markings *p* and *f* are present.

Mine
Døds!

At, som
ikke mere
ere mine!

Ulykkelige
Medea!

Andante con moto.

Ulykkelig,
da Du kan
hævne Dig?

Hvor ere de nu, de
stolte Forsætter, som
Du kom hid med?

Kaster dette Syn dem alt
til Jorden — o hvad vil
der blive af, naar Du faaer
ham selv, den elskede For-
ræder, at see?

Naar Du i hine
Ulykkelige omfavner
hans Billede? —

Tempo primo.

Hård Din Barm,
fornærmede, forstød-
te, og i Elendighed
forjagede Kvinde!

Moder, uden
Vorn!

Moder, uden
Vorn!

Er der intet Dre,
som hører efter
Jasons Ekrig?

Forbarmet Eder, for-
barmet Eder! I for-
tørnede Diagter!

Medea. Jason. Medea. *Sempre Allegro.*

Jason! Hvem kalder! Jason!

(Lushylig paa hendes Bogn.)

Jason.

Medea.

Jason.

Jeg er forloren —
det er Medea!

Ja, Troløse!
det er mig?

Forvopne! Du end-
nu i Corinth!

Medea.

Jason.

Medea.

Jason.

For at være Vidne
til din Lykke.

Hal for denne Spot
Føl Du hede med
Dit Liv!

Usmægtige!

Forfødselse!

(løber med dragen Sværd imod hende.)

(i det at hun og hendes Bogn eksploder.)

(falder tilbage.)

Hvad forlanger Du endnu af
mig? Ere ikke alle Daand
imellem os sønderrevne?

Medea.

h

Medea.

Jason.

Medea.

Jason.

Eet var endnu tilbage,
og det sønderrev jeg.

Guder!

Seer Du denne blodige
Dolk?

Oyfelige Anelse!

Medea.

Jason.

mine Øren!

Gaae, og begrav dem?

Holdt! holdt! drab mig
med, førend Du flyr!

(farer fejrende bort.)

(Indgangen til Palladsen aabnes.)

Moderate.

Alt J — hvis kolde Legemer jeg ikke vover
at omfavne — uskyldige Slagoffers —
tilgiv, tilgiv Ederes Fader!

(bliver Lige ved vaer, vil styrte sig paa dem, men standser tilbage.)

Den Almægtige Siengielbers
Arm haane Eder!

Jeg — følger Eder!

(styrter sig i sit Sværd.)

E n d e.

